FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province Quebec District No. 139 Brance S. District No. 6 (Polling sub-division / Subdivision de votation) No. 3 (in / dans) Municipalité du Canton Nord (City, town, village, township or parish / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 12

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par L. N. Tatreault (Enumerator / Enumérateur.)

Nord 17/8

Page 12

Numbered in the order of Visitation. Dwelling-House.	Family or Household.	Personal Description. Name of each person in family or household on 31st March, 1901.	Sex.	Colour.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed or divorced.	Month and date of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Citizenship, Nationality and Religion. Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "U" or "R" for rural or urban, as the case may be.)	Year of immigration to Canada.	Year of naturalization.	Racial or Tribal origin.	Nationality.	Religion.	Principal Profession or Trade. Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "(r)" for retired.)	Living on own means.	Employer.	Employee.	Working on own account.	Wage Earner. Working at trade in factory or in home. (Specify by "yes" for factory and "no" for home, as the case may be.)	Months employed at trade in factory.	Months employed at trade in home.	Months employed at other occupation than trade in factory or home.	Earnings from occupation or trade $.	Extra earnings. (From other than chief occupation or trade $.)	Education and Language of each person five years of age and over. Months at school in year.	Can read.	Can write.	Can speak English.	Can speak French.	Mother tongue, (If spoken.)	Infirmities. (If infirmity states from childhood, add "from childhood.") a. Deaf and dumb. b. Blind. c. Unsound mind.
Numérotés dans l'ordre des Visites. Demeure.	Famille ou Ménage.	Description de la Personne. Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sexe.	Couleur	Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Mois et date de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire de naissance	Citoyenneté, Nationalité et Religion. Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajouter "R" pour rural et "U" pour urbain, selon le cas.)	Année d'immigration au Canada.	Année de naturalisation.	Origine, selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Principale Profession ou Métier. Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retraite ou retirée, ajouter "r" pour retraité.)	Rentier.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte.	Employé. Travaillant de son métier à la fabrique. (Spécifier par "oui" pour fabrique et "non" pour maison, selon le cas.)	Mois employé à son métier à la fabrique.	Mois employé à son métier à la maison.	Mois employé à d'autre occupation qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Gages provenant de son occupation ou métier $.	Gages supplémentaires. (Provenant d'autres occupations que son occupation principale.) $.	Instruction. Mois à l'école durant l'année.	Sachant lire.	Sachant écrire.	Parlant français.	Parlant anglais.	Langue maternelle, (Si elle est parlée.)	Infirmités. (Si l'infirmité date de l'enfance, ajouter "depuis l'enfance.") a. Sourd-muet. b. Aveugle. c. Atteint d'aliénation mentale.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1	1	Roy Alphonse	M	B	Chef	M	27 Juin	1873	27	R.			Français	Canadienne	Cath R.	Cultivateur		X		F						150		1	1	1		Français	
2		" Emma	F	"	Epouse	M	15 Nov	1873	27	R.			"	"	"																			
3		" Ernest	M	"	Fils	C	5 Juin	1897	3	R			"	"	"														1	1	—		"	
4		" Ludger	M	"	Fils	C	13 Avril	1899	1	R			"	"	"																			
5		Brandall Joseph																																
6		Booth David																																
7		Kearns William																																
8		Rowe Fred W.																																
9		Simpson J B.																																
10		Rew George H.																																
11		Brown James																																
12		McLean Wm																																
13		Cook Estes B																																
14		Swan Nicholas																																
15		Gates Wm Co																																
16		Flint Estate W H																																
17		Anderson William																																
18		Landers Thomas C																																
19		Fitzsimmons David																																
20		Glasser Martha B.																																
21		Flint George H																																
22		Bouchard Bertram																																
23		Bouchard William																																
24	95	102 Gosselin Jean	M.	"	Chef	M	10 Mars	1855	45	R.			Français	Canadienne	Cath R.	Cultivateur		X		F						200		—	—	1	1	Français	
25		" Philomène	F.	"	Epouse	M	3 "	1849	51	R.			"	Indienne	"														1	—	—	1	"	
26		" Henri	M	"	Fils	C	31 Août	1879	21	R.			"	"	"	Cultivateur					12		200				1	—	1	1	"	
27		" Wilfrid	M	"	Fils	C	8 Avril	1881	19	R.			"	"	"	Journalier					4		45				1	—	—	1	"	
28		" Leonie	F	"	Fille	C	23 Mars	1885	16	R.			"	"	"														—	—	—	1	"	
29	96	103 Lemoine Henri	M	"	Chef	M	23 Mai	1855	46	R.			"	"	"	Cultivateur		X		F			150				1	1	1	1	"	
30		" Delvina	F	"	Epouse	M	23 Mars	1863	38	R.			"	"	"													1	1	—	1	"	
31		" Adélard	M	"	Fils	C	12 Janv	1882	19	E. Wmis	1896		"	"	"	Journalier					6		80				1	1	1	1	"	
32		" Joseph	M	"	Fils	C	26 Mars	1883	18	R.			"	"	"	Journalier					10		100				1	1	1	1	"	
33		" Ernest	M	"	Fils	C	15 Mai	1887	13	E. Wmis	1896		"	"	"													1	1	1	1	"	
34		" Albertine	F	"	Fille	C	7 Sept	1891	9	E. Wmis	"		"	"	"													1	1	1	1	"	
35		" Armandine	F	"	Fille	C	26 Juin	1893	7	E. Wmis	"		"	"	"																			
36		" Anita	F	"	Fille	C	19 Oct	1895	5	E. Wmis	"		"	"	"													4	1	—	—	1	"	
37	97	104 Gagnon Polycarpe	M	"	Chef	M	14 Oct	1835	65	R.			"	"	"	Cultivateur		X		F							4	—	—	—	1	"	
38		" Philomène	F	"	Epouse	M		1834	66	R.			"	"	"														—	—	—	1	"	
39		" Edouard	M	"	Fils	C	15 Juin	1879	21	R.			"	"	"	Journalier					10		175					—	—	—	1	"	
40		" Samuel	M	"	Fils	C	24 Juillet	1880	20	R.			"	"	"	Emp to farm						10	240	000				—	—	—	1	"	
41		" Adèle	F	"	P. fille	C	11 Juin	1890	10	R.			"	"	"													10	1	1	—	1	"	
42	98	105 Gagnon Joseph	M	"	Chef	M	15 Dec	1866	34	R.			"	"	"	Cultivateur		X		F			130				—	—	—	1	"	
43		" Adèle	F	"	Epouse	M	23 Mars	1871	30	R.			"	"	"														1	1	—	1	"	
44		" Fidelise	F	"	Fille	C	11 Juin	1890	10	R.			"	"	"													8	1	—	—	1	"	
45		" Clarisse	F	"	Fille	C	29 Juin	1898	9	R.			"	"	"													8	1	—	—	1	"	
46		" Henri	M	"	Fils	C	20 Juillet	1894	6	R.			"	"	"													9	—	—	—	1	"	
47		" Evangeline	F	"	Fille	C	27 Mars	1896	5	R.			"	"	"																	1	"	
48		" Elvina	F	"	Fille	C	31 Janv	1899	3	R.			"	"	"																	—	"	
49	99	106 Gosselin Pierre	M	"	Chef	M	18 Juillet	1864	36	R.			"	"	"	Employé Fabrique		X				12	420				1	1	1	1	"	
50		" Anna	F	"	Epouse	M	20 Avril		33	R.			"	"	"													1	1	—	1	"	

37 Names on this page.